# **BESLUT**

# **RÅDETS BESLUT (EU) 2019/1178**

#### av den 8 juli 2019

om fastställande av den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den samarbetskommitté som inrättats genom avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan, när det gäller tillämpliga bestämmelser avseende ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter samt ordningen för import av ekologiska produkter

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 43 jämförd med artikel 218.9,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan (¹) (nedan kallat *avtalet*) ingicks av unionen genom rådets beslut 2002/245/EG (²) och trädde i kraft den 1 april 2002.
- (2) I enlighet med artikel 7.2 i avtalet ska samarbetskommittén närmare ange föreskrifter om de bestämmelser i unionslagstiftningen som ska tillämpas, gentemot länder som inte är medlemmar i unionen, bland annat på veterinär-, växtskydds- och kvalitetsområdet, i den utsträckning det är nödvändigt för att avtalet ska fungera väl.
- (3) Samarbetskommittén ska anta ett beslut om tillämpliga bestämmelser inom ramen för avtalet med avseende på unionens regelverk om ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter samt ordningen för import av ekologiska produkter.
- (4) Det är lämpligt att fastställa den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i samarbetskommittén, eftersom ett närmare angivande av de tillämpliga bestämmelserna i unionslagstiftningen kommer att öka rättssäkerheten för de avtalsslutande parterna och underlätta för tullunionen mellan unionen och San Marino att fungera väl.
- (5) Därför finns ett behov att förtydliga det tillämpliga unionsregelverket avseende ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter, vilket omfattar rådets förordning (EG) nr 834/2007 (³) och kommissionens förordningar (EG) nr 889/2008 (⁴) och (EG) nr 1235/2008 (⁵). Det är vidare lämpligt att inrätta de förfaranden som är nödvändiga för import av ekologiska produkter och ett förfarande som är tillämpligt om unionen antar ny lagstiftning om ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter som påverkar hänvisningarna till de tillämpliga bestämmelser och förfaranden som överenskommits.
- (6) Unionens ståndpunkt i samarbetskommittén bör därför grundas på det åtföljande utkastet till beslut.

(2) Rådets förordning (EG) nr 834/2007 av den 28 juni 2007 om ekologisk produktion och märkning av ekologiska produkter och om upphävande av förordning (EEG) nr 2092/91 (EUT L 189, 20.7.2007, s. 1).

(4) Kommissionens förordning (EG) nr 889/2008 av den 5 september 2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG)

<sup>(1)</sup> EGT L 84, 28.3.2002, s. 43.

<sup>(\*)</sup> Rådets beslut 2002/245/EG av den 28 februari 2002 om ingående av avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Republiken San Marino och av protokollet till det avtalet, till följd av att utvidgningen fått verkan den 1 januari 1995 (EGT L 84, 28.3.2002, s. 41).

<sup>(\*)</sup> Kommissionens f\u00f6rordning (EG) nr 889/2008 av den 5 september 2008 om till\u00e4mpningsf\u00f6reskrifter f\u00f6r r\u00e4dets f\u00f6rordning (EG) nr 834/2007 om ekologisk produktion och m\u00e4rkning av ekologiska produkter med avseende p\u00e4 ekologisk produktion, m\u00e4rkning och kontroll (EUT L 250, 18.9.2008, s. 1).

<sup>(\*)</sup> Kommissionens förordning (EG) nr 1235/2008 av den 8 december 2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 834/2007 vad gäller ordningen för import av ekologiska produkter från tredjeländer (EUT L 334, 12.12.2008, s. 25).

SV

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

## Artikel 1

Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i den samarbetskommitté som inrättats genom avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan, ska grundas på det utkast till beslut från samarbetskommittén som åtföljer det här beslutet.

Mindre ändringar av det beslut som avses i första stycket får godkännas av företrädare för unionen i samarbetskommittén utan något nytt beslut av rådet.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den 8 juli 2019.

På rådets vägnar A.-K. PEKONEN Ordförande

#### UTKAST TILL

## BESLUT nr .../2019 AV SAMARBETSKOMMITTÉN EU-SAN MARINO

#### av den

om tillämpliga bestämmelser avseende ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter samt ordningen för import av ekologiska produkter vilka antagits inom ramen för avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan

#### SAMARBETSKOMMITTÉN EU-SAN MARINO HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan (¹), särskilt artiklarna 7.2, 8.3c och 23.1, och

#### av följande skäl:

- (1) Artikel 6.4 i avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Republiken San Marino, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*) föreskriver att Republiken San Marino på området för handel med jordbruksprodukter mellan unionen och San Marino ska åta sig att tillämpa unionens kvalitetsbestämmelser i den utsträckning det är nödvändigt för att avtalet ska fungera väl.
- (2) Enligt artikel 7.1 femte strecksatsen i avtalet ska Republiken San Marino gentemot länder som inte är medlemmar i unionen (nedan kallade *tredjeländer* tillämpa unionens kvalitetsbestämmelser i den utsträckning det är nödvändigt för att avtalet ska fungera väl.
- (3) För att avvärja hinder för den fria rörligheten av varor och säkerställa att den tullunion som inrättas genom avtalet fungerar väl är det lämpligt att närmare ange de föreskrifter i unionens kvalitetsbestämmelser som är tillämpliga på ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter.
- (4) För att säkerställa efterlevnaden av unionslagstiftningen om import av ekologiska produkter från tredjeländer till Republiken San Marino är det nödvändigt att fastställa de förfaranden som ska tillämpas av de nationella myndigheterna.
- (5) För att säkerställa efterlevnaden av unionslagstiftningen om ekologiska produkter som bereds eller produceras i Republiken San Marino bör även förfaranden med avseende på detta föreskrivas.
- (6) Det är vidare lämpligt att inrätta ett förfarande som är tillämpligt när unionen antar ny lagstiftning om ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter som påverkar hänvisningarna till de bestämmelser och förfaranden som avses i detta beslut,

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### Artikel 1

Tillämpliga bestämmelser i unionslagstiftningen om ekologiska produkter och märkning av ekologiska produkter förtecknas i bilaga A.

#### Artikel 2

Den ordning som krävs för efterlevnaden av unionslagstiftningen enligt artikel 1 när det gäller import av ekologiska produkter från tredjeländer till Republiken San Marino fastställs i bilaga B.

#### Artikel 3

Den ordning som krävs för efterlevnaden av unionslagstiftningen enligt artikel 1 när det gäller ekologiska produkter som bereds eller produceras i Republiken San Marino fastställs i bilaga C.

# Artikel 4

Ändringar av bilaga A, B och C samt andra praktiska förfaranden som krävs för att tillämpa den lagstiftning som avses i bilagorna ska godkännas av Europeiska kommissionens avdelningar och myndigheterna i Republiken San Marino.

Artikel 5

Detta beslut får verkan samma dag som det antas.

Utfärdat i

På samarbetskommitténs vägnar Ordförande

#### BILAGA A

# FÖRTECKNING ÖVER TILLÄMPLIGA BESTÄMMELSER OM EKOLOGISKA PRODUKTER OCH MÄRKNING AV EKOLOGISKA PRODUKTER

Rådets förordning (EG) nr 834/2007 av den 28 juni 2007 om ekologisk produktion och märkning av ekologiska produkter och om upphävande av förordning (EEG) nr 2092/91 (EUT L 189, 20.7.2007, s. 1), ändrad genom:

- rådets förordning (EG) nr 967/2008 av den 29 september 2008 (EUT L 264, 3.10.2008, s. 1),
- rådets förordning (EU) nr 517/2013 av den 13 maj 2013 (EUT L 158, 10.6.2013, s. 1).

Kommissionens förordning (EG) nr 889/2008 av den 5 september 2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 834/2007 om ekologisk produktion och märkning av ekologiska produkter med avseende på ekologisk produktion, märkning och kontroll (EUT L 250, 18.9.2008, s. 1), ändrad genom:

- kommissionens förordning (EG) nr 1254/2008 av den 15 december 2008 (EUT L 337, 16.12.2008, s. 80),
- kommissionens förordning (EG) nr 710/2009 av den 5 augusti 2009 (EUT L 204, 6.8.2009, s. 15),
- kommissionens förordning (EU) nr 271/2010 av den 24 mars 2010 (EUT L 84, 31.3.2010, s. 19),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 344/2011 av den 8 april 2011 (EUT L 96, 9.4.2011, s. 15),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 426/2011 av den 2 maj 2011 (EUT L 113, 3.5.2011, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 126/2012 av den 14 februari 2012 (EUT L 41, 15.2.2012, s. 5),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 203/2012 av den 8 mars 2012 (EUT L 71, 9.3.2012, s. 42),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 505/2012 av den 14 juni 2012 (EUT L 154, 15.6.2012, s. 12),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 392/2013 av den 29 april 2013 (EUT L 118, 30.4.2013, s. 5),
- kommissionens förordning (EU) nr 519/2013 av den 21 februari 2013 (EUT L 158, 10.6.2013, s. 74),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1030/2013 av den 24 oktober 2013 (EUT L 283, 25.10.2013, s. 15),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1364/2013 av den 17 december 2013 (EUT L 343, 19.12.2013, s. 29),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 354/2014 av den 8 april 2014 (EUT L 106, 9.4.2014, s. 7),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 836/2014 av den 31 juli 2014 (EUT L 230, 1.8.2014, s. 10),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1358/2014 av den 18 december 2014 (EUT L 365, 19.12.2014, s. 97),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/673 av den 29 april 2016 (EUT L 116, 30.4.2016, s. 8),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1842 av den 14 oktober 2016 (EUT L 282, 19.10.2016, s. 19),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/838 av den 17 maj 2017 (EUT L 125, 18.5.2017, s. 5),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/2273 av den 8 december 2017 (EUT L 326, 9.12.2017, s. 42),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2018/1584 av den 22 oktober 2018 (EUT L 264, 23.10.2018, s. 1).

Kommissionens förordning (EG) nr 1235/2008 av den 8 december 2008 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 834/2007 vad gäller ordningen för import av ekologiska produkter från tredjeländer (EUT L 334, 12.12.2008, s. 25), ändrad genom:

- kommissionens förordning (EG) nr 537/2009 av den 19 juni 2009 (EUT L 159, 20.6.2009, s. 6),
- kommissionens f\u00f6rordning (EU) nr 471/2010 av den 31 maj 2010 (EUT L 134, 1.6.2010, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 590/2011 av den 20 juni 2011 (EUT L 161, 21.6.2011, s. 9),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1084/2011 av den 27 oktober 2011 (EUT L 281, 28.10.2011, s. 3),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1267/2011 av den 6 december 2011 (EUT L 324, 7.12.2011, s. 9),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 126/2012 av den 14 februari 2012 (EUT L 41, 15.2.2012, s. 5),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 508/2012 av den 20 juni 2012 (EUT L 162, 21.6.2012, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 751/2012 av den 16 augusti 2012 (EUT L 222, 18.8.2012, s. 5),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 125/2013 av den 13 februari 2013 (EUT L 43, 14.2.2013, s. 1),
- kommissionens f\u00f6rordning (EU) nr 519/2013 av den 21 februari 2013 (EUT L 158, 10.6.2013, s. 74),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 567/2013 av den 18 juni 2013 (EUT L 167, 19.6.2013, s. 30),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 586/2013 av den 20 juni 2013 (EUT L 169, 21.6.2013, s. 51),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 355/2014 av den 8 april 2014 (EUT L 106, 9.4.2014, s. 15),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 442/2014 av den 30 april 2014 (EUT L 130, 1.5.2014, s. 39),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 644/2014 av den 16 juni 2014 (EUT L 177, 17.6.2014, s. 42),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 829/2014 av den 30 juli 2014 (EUT L 228, 31.7.2014, s. 9),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1287/2014 av den 28 november 2014 (EUT L 348, 4.12.2014, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/131 av den 26 januari 2015 (EUT L 23, 29.1.2015, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/931 av den 17 juni 2015 (EUT L 151, 18.6.2015, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/1980 av den 4 november 2015 (EUT L 289, 5.11.2015, s. 6),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2015/2345 av den 15 december 2015 (EUT L 330, 16.12.2015, s. 29),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/459 av den 18 mars 2016 (EUT L 80, 31.3.2016, s. 14),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/910 av den 9 juni 2016 (EUT L 153, 10.6.2016, s. 23),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1330 av den 2 augusti 2016 (EUT L 210, 4.8.2016, s. 43),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1842 av den 14 oktober 2016 (EUT L 282, 19.10.2016, s. 19),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/2259 av den 15 december 2016 (EUT L 342, 16.12.2016, s. 4),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/872 av den 22 maj 2017 (EUT L 134, 23.5.2017, s. 6),

- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/1473 av den 14 augusti 2017 (EUT L 210, 15.8.2017, s. 4),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/1862 av den 16 oktober 2017 (EUT L 266, 17.10.2017, s. 1),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/2329 av den 14 december 2017 (EUT L 333, 15.12.2017, s. 29),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2018/949 av den 3 juli 2018 (EUT L 167, 4.7.2018, s. 3),
- kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/39 av den 10 januari 2019 (EUT L 9, 11.1.2019, s. 106). rättad i:

EUT L 28, 4.2.2015, s. 48 (1287/2014),

EUT L 241, 17.9.2015, s. 51 (2015/131).

#### BILAGA B

#### ÖVERENSKOMMELSER SOM AVSES I ARTIKEL 2

- 1. Ekologiska produkter som importeras till Republiken San Marino från tredjeländer ska åtföljas av ett sådant kontrollintyg som avses i artikel 33.1 d första stycket i förordning (EG) nr 834/2007.
- 2. Republiken San Marino ska använda det integrerade veterinärdatasystemet (Traces-systemet) som inrättades genom kommissionens beslut 2003/24/EG (¹) för att behandla elektroniska kontrollintyg för import av ekologiska produkter från tredjeländer.
- 3. Med avseende på artikel 13 i förordning (EG) nr 1235/2008 ska, vid import av ekologiska produkter från tredjeländer till Republiken San Marino, verifiering av sändningen och påtecknande av kontrollintyget med hjälp av Traces-systemet för Republiken San Marinos räkning göras av de tullkontor som förtecknas i bilaga II till övergripande beslut nr 1/2010 (²).
- 4. Med avseende på artikel 16.2 i förordning (EG) nr 1235/2008 kan Republiken San Marino uppmanas att fungera som medföredragande. Republiken San Marino får anta detta uppdrag efter eget gottfinnande.

<sup>(</sup>¹) Kommissionens beslut 2003/24/EG av den 30 december 2002 om att utveckla ett integrerat veterinärdatasystem (EGT L 8, 14.1.2003, s. 44)

<sup>(</sup>²) Övergripande beslut nr 1/2010 fattat av samarbetskommittén EU-San Marino av 29 mars 2010 om olika tillämpningsbestämmelser för avtalet om samarbete och tullunion mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Republiken San Marino (EUT L 156, 23.6.2010, s. 13).

### BILAGA C

### ÖVERENSKOMMELSER SOM AVSES I ARTIKEL 3

- 1. I relevanta artiklar i de förordningar som förtecknas i bilaga A ska begreppen medlemsstat eller medlemsstater tolkas som att de omfattar Republiken San Marino.
- 2. När tillämpliga artiklar i de förordningar som förtecknas i bilaga A anger att ett beslut ska fattas eller ett meddelande eller en anmälan ska göras av en medlemsstat ska dessa beslut, meddelanden och anmälningar göras av Republiken San Marinos myndigheter. Myndigheterna ska beakta yttranden från unionens vetenskapliga kommittéer och grunda sina beslut på rättspraxis från Europeiska unionens domstol och de administrativa förhållningsregler som Europeiska kommissionen antar.